

# Këyítfii fukanakfii Pool bín Bu-teeraa Tesaloníkda Wo'eencii lägis Këyítfiida

Këyítfii fii férí en fukanakfii Pool bín kerceen-  
caa ga teeraa Tesaloníkda. Ya wo'isba ga  
loo kitúkí'kaa ēldúna daa ka yah kimanda,  
kihayiskaa Kiristaanii na daa buwaa gëm gari  
yah kiméeñjohda.

Biyewin ga bu-teeraa wo'ee an Kiristaanii  
hayin kuméeñí' (2: 2); bïinoo wo'ee an iñaama  
laakkii duum, wayee besaa ka laakohanda  
deeyin. Buwaama wo'ee an besaa deeyinda  
sagussa kilégëy: ba wo'ee an calooba kilégëy.  
Fodaama ba tækíni lookcaagaba ga buwaa  
tookin kilégëyda (3: 6-12). Iñaama tah Pool  
bínndaba kiwo'ba an baa en béeb jomin ki'anaj,  
ya ñëmi' hafci. Ya wo'aba an saycaa ba hídoh  
na coonu téoh, ba abat ngëmaagaba bi yégís ee  
ba dëkat rek ga kitum yijóffí'.

## Këyítfii fukanakfii Pool bín bu-Tesaloníkda tíidoh anee:

- 1 - Këñdoh (1: 1-2)
- 2 - Pool gérëmmba Kooh ga bu-Tesaloník (1:  
3-12)
- 3 - Iñcii dëwírukan kihayiskaa Ha'mudiida (2:  
1-12)
- 4 - Pool bëytoh kiyégís ga ngëm (2: 13-17)
- 5 - Pool nakoh kikiúim Kooh na kitook kilégëy  
(3: 1-15)
- 6 - Tañkoh (3: 16-18)

*Këñdoh*

<sup>1</sup> Mi Pool, mi yërí bínndúu këyítfii fii, mi na Sílaas\* na Tímotée. Dí bii këñi'túu, dú bu-jaangii ga teerii Tesaloník ee bok ki'en wiinoo ga Kooh Paamudiigaruu na ban ga Yéesu Kiristaa, Ha'mudii. <sup>2</sup> Kooh Paamudii na Yéesu Kiristaa, Ha'mudii barkeelattúu, ba onndúu jam.

*Pool gérëmmba Kooh ga bu-Tesaloník*

<sup>3</sup> Mbokcii, dí mínan Kooh kigérém garúu besaa en béeb, ee júwin dí tum iñaama, ndaga ngëmiigarúu wii wëñ kiyégis ee kiwaarohkii baa en béeb garúu laak ga mooroomcida kii wëñ kibaatuk garúu béebspúu. <sup>4</sup> Ee ban, dí safarin kiwo' loorúu ga jaangucii Kooh ndaga dú bii guu'guuluk ee dú yégisin ga ngëmiigarúu, hídaa ga dii dú hatalu ga kipes na mesiklaatci dú en na kiday tóohdá. <sup>5</sup> Iñaama teewohin an atti'aa Kooh júwin ee wëri teewohan ban an Nguurii Kooh tähhúu kisondfa, joommbiirúu. <sup>6</sup> En ki'ena, júwin ga Kooh ya ík buwii sodallúu watida coonucii ba tíkkúuda, <sup>7</sup> ee dú bii dú daycada, ya onndúu ki'iíkaruk, dú narii. Iñaama hay kilaak bëriinaa Yéesu, Ha'mudii hotukan ga asamaan, taam na malaakacaagari biléekí'-doolibaa, <sup>8</sup> ga duuy kiwii kiyéení', ki'atti buwii ínohssoo Kooh ee sagu kitaabuk Hewhewii winéwi'wii wo' ga loo Yéesu, Ha'mudiigaruu. <sup>9</sup> Buwaama, fayaagaba yah kisanju'ba bi taa', ba górohu na Ha'mudii, ba górohu na doolaagari onba kibok ga ndamaa ya laakda. <sup>10</sup> Iñaama hay

---

\* **1:1** 1: 1 Teekaa Sílaas ga kiLateŋ wo'si Sílwanus ee wëri erolu dii.

kilaak ga besaama ya yah kihayisda. Bëriinaa, buwii enu buucida hayyi ki'eru ndam, ee béeb buwii gém garida hay gari kiwaaru'. Dú ban, dú bok ga buwaama ndaga dú gëmin wo'eeniigari dí yéegalohda.

<sup>11</sup> Kéri tah, dí dék kikíimi'túu Kooh, doonaa Koohyiigaruu tummbúu buwaa bëytohiigari naba joommbiiba, ee ya amsohhúu ga doolaa-gari doonaa dú mëtí' béeb iñcii cijófí'cii dú waari kitumda na cii dú en na kitum meyoh ga ngëmiigarúuđa.

<sup>12</sup> Dí bii kím iñaama doonaa béeb buwii e' teekii Yéesu, Ha'mudiigaruu ndam, kooroh garúu, ee Kooh e'túu ndam kooroh gari. Iñaama hay kilaak ndaga Koohyiigaruu na Yéesu Kiris-taa, Ha'mudii barkeelinndúu.

## 2

### *Iñcii dëwírukan kihayiskaa Ha'mudiida*

<sup>1</sup> Mbokcii, en ga loo kihayiskaa Yéesu, Ha'mudiigaruu, na hídírukohaagaruu ga ya-haacidanaa, dí kíimmbúu iñii yii: <sup>2</sup> luu dú kelo-hee ga wo'een sëldíiga-Kooh an besii Ha'mudii le'in, wala bo' jangattúuka, wala dú teewu këyítfaa bídu an fa meyoh garíi, hafciigarúu hanat kigaaw kikúnuk ga iñaama wala dú yee ga kitíit. <sup>3</sup> Ken hanattúu kidúk ga iñaa míñ ki'en tóoh. Ínohat an, bi besaama hayaa, kiwedi' Kooh kiyaak hay kilaak ee sépi'i'-ga-nofii aaw ga kisañku'da hay kiteewukoh paay. <sup>4</sup> Yii lebirohi ee heñohi tóoh iñcii bayohu teek Kooh ee jaamuksida, hay kika' sah bi ga kiyuŋ ga duuy

Kaanfaa Kooh, ee ya teek hafci Kooh. <sup>5</sup> Wii mi en ga kaanndúuda, man mi wo'eerarúuka, dú niindísukkiine? <sup>6</sup> Ee dú ínohin iñaa ammbi diima den, bi ya teewukohan ga wahtaa Kooh amda. <sup>7</sup> Doolii sépí'i'-ga-nofii ñaakuki henda wii lëgëy haat, wayee bii ammbi, hoonohhi kiteewukohfa kolukohan dii hen, doonaa ka míñ kihotuk. <sup>8</sup> Fodaama sépí'i'-ga-nofii hay kihotuk, wayee Yéesu, Ha'mudii hayyi ki'ap na épaa meyohan kúuwcida, ya dúbí'ti na lee'laataa taaban na kihayiskaagarifa. <sup>9</sup> Sépí'i'-ga-nofaa nak, binaa ya teewukohaa, ya hay kitaam na doolaa Seytaani, ya hay kitum kíntaanaa en béeþ, mandargaa en béeþ na enaama cidóoyí'-waa' kiheel kidúk buwii. <sup>10</sup> Ya hay kitum yibóní'ya en tóoh kidúk buwii en na kisanjku'da. En ki'enaa, ba te"ii ga keeñba kayohfii jomba kimúsalda. <sup>11</sup> Iñaama tah Kooh tapohhaba na doolaa dúkohi hen, waa gëmlukohanfa saboh, <sup>12</sup> doonaa béeþ buwii gëmussii ga kayohfii ee yibóní' rek neblohbada, ba atti'u.

### *Pool bëytoh kiyégís ga ngëmii*

<sup>13</sup> Mbokcii, dí mínan Kooh hen kigérëm garúu besaa en béeþ, dú bii Ha'mudii waarinndúuda. En ki'enaa, Kooh tanukinndúu ga dalaaraa, doonaa dú deb kimúsalu kooroh ga tumeenaa Helii yisela'i'yii onndúu kisela'fa, na ban ga ngëmii dú laak ga kayohfiifa. <sup>14</sup> Iñaama yéri Kooh bayohhúu, kihay gari, koorohha ga Hewhewii winéwí'wii dí yéegaleerúuda, doonaa dú bok ga ndamaa Yéesu Kiristaa, Ha'mudiigaruu. <sup>15</sup> Kon fodaama, mbokcii,

yëgísat ga ngëmiigarúu, dú am dijófí' iñcaa dí jégíreerúudfa: ennda iñaa dí wo"úu, ennda iñaa dí bínndúu hen.

<sup>16</sup> Dí bii kíim, Yéesu Kiristaa, Ha'mudiigaruu, ga kihafci, ya na Kooh, Paamudiigaruu waardinnduudfa, yii kooroh ga yérmaandaagari, oninduu iñaa dëlí' helluu bi taa' na ban yaakaa' wiyëgísí'dfa, <sup>17</sup> ba dëlí' hellúu, ba yëgísí'túu ga béeb iñaa dú tum na iñaa dú wo' aaw ga yijóffí'.

### 3

#### *Pool nakoh kikúím Kooh*

<sup>1</sup> Kon diimadfa nak, mbok-kerceencii, kíimfattíi Kooh doonaa wo'eenii Ha'mudii gaaw kisíw daa en béeb, ee wa onu cée' fodii díi dú onwa cée'dfa. <sup>2</sup> Kíimfattíi Kooh ban doonaa ya sommbíi ga buwii bisóotí'bii, bibóní'bii. Dú ínohin an, enndii béeb buwii bërí gëm ga Ha'mudii. <sup>3</sup> Ha'mudii nak, iñaa ya wo' tóoh, tummbi, ya hayyúu ki'on kiyégís ga ngëmii, ya sommbúu ga yibóní'yii. <sup>4</sup> Ya dëlírin hellíi garúu. En ki'enaa, iñcii dí nakkúudfa dú bii taabukca ee dú lísanca kitaabuk.

<sup>5</sup> Dí bii kíim Ha'mudii, ya níi' keeñciigarúu dú míñ kiwaa' Kooh, ee ya onndúu kimúuñ fodaa Kiristaanii.

#### *Kitook kilegëy*

<sup>6</sup> Mbok-kerceencii, dí nakkúu ga teekii Yéesu Kiristaa, Ha'mudiigaruu ki'usaay béeb mbok-kerceen, yaa en ga kiwílíiluk ya sañ kitaabuk iñcii dí jégí'túudfa. <sup>7</sup> Dú ga kihaffúu, dú ínohin daa dú koorohan bi dú tum fodii garíi. Ga wii dí en narúudfa, dí moséeríi ki'en ga kiwílíiluk.

**8** Dí moséeríi ken kikiim ñamah, Wayee wekoo nohoo, dí lëgëyee hen, dí sodi, dí anagi doonaa dí sodaloo ken ga kitoputu"íi. **9** Dí tumkanaa, enndii an dí jomoo kilaas dímal garúu, wayee dí waaree dú malak garíi, dú tum fodaa gari. **10** En ki' enaa, ga wii dí en narúuda, dí wo'eerúu iñii yii: Baa saj kilégëyaa, jomoo kiñam ban. **11** Dí wo"úu iñuma ndaga dí kelohin an laakin ga dzuuyucúu biwíilcoh, baa lëgëyanndii dara enndii ki'aas ga iñaa waasba gaaga rekaa. **12** Buwaama, dí nakinba ga teekii Yéesu Kiristaa, Ha'mudii ee dí bii daasba an ba yeewukat ba aaw kilégëy, ba ñam iñaa ba lëgëy na yahba. **13** Dú nak mbokcii, kaa soofat fenoo ga kitum yijóff'. **14** Binaa laak garúu baa saj kitaabuk iñii dí bín yii ga këyítfinaa, yéegalohatti, dú kíduk gari doonaa ya kaci. **15** Wayee kaa abohatti baa sagoh narúu, namatti kiña' hen dú abohhi fodii mbok-kerceen.

### *Tanjoh*

**16** Dí bii kiimi'túu Ha'mudii laak jamða, ya ga kihafci, ya onndúu jam besaa en béeþ na ga iñaa en tóoh. Ha'mudii taabat narúu béeþpúu. **17** Këñdohii mëeñjohða, mi Pool mi yéri bínwa na yahhoo. Këyítfaa mi bín tóoh, mi lëehðohifa foduma. Bíncumgoo cérí cuma.

**18** Mi yii kíim, Yéesu Kiristaa, Ha'mudiigaruu barkeellúu, dú béeþpúu.

**Hewhewii winéwí'wii Kooh Kifiiliimunkii  
ki'askii**

**Noon: Hewhewii winéwí'wii Kooh Kifiiliimunkii  
ki'askii New Testament**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Noon)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022  
7c1cfb93-c4c9-5127-ac22-ecb23adca870